

## 聯合主日崇拜

## COMBINED SUNDAY WORSHIP

聚集敬拜	GATHER TO WORSHIP
序樂	Prelude
宣召	Call to Worship
敬拜讚美	Praise & Worship
謙卑在主前	HUMBLE BEFORE THE LORD
慚悔禱告、主禱文	Confession & The Lord's Prayer
領受上帝的啟示	RECEIVE GOD'S WORDS
讀經	Scripture
馬太福音 27:62 – 28:10	Matthew 27:62 – 28:10
講道 <u>誰移走墳墓的石頭?</u>	Sermon <u>Who moved the Stone?</u>
回應上帝的話	RESPONSE TO THE WORD OF GOD
*聖詩 # 104	*Hymn # 104
奉獻	Offering
溝通與委身	COMMUNICATE AND COMMIT
肢體交通	Fellowship
*頌榮 # 386	*Doxology # 386
祝福差遣	LIVE UP TO OUR FAITH IN THE WORLD
*祝禱	*Benediction
*三層阿門 # 642	*Three-fold Amen # 642
殿樂	Postlude

\* 記號表示能站立的人起立致敬

\*Congregation, if able, rises to pay homage

## 關懷與代禱

- 本日 11:30 為兒童青少年主日及復活節慶祝活動，歡迎參加。  
- 12:00 兒童 Easter Bunny Craft (國小三年級以下)。  
- 青少年 Easter Food Drive: 打包製作 Home Meal Kit 捐贈給 Operation Food Search.  
- 下午 1:00 愛餐完之後，復活節找彩蛋 Children & Youth.
- 今天復活節主日，在主日崇拜後邀請弟兄姊妹留步享用復活節愛餐交流，午餐後有兒童的復活節彩蛋活動，歡迎孩子們參加！
- 今日復活節主日學時間秀安兄將帶領復活節主題分享-「細讀和比較四福音書中有關耶穌復活的經文」，歡迎兄弟參加。
- 小會將在本復活節主日晚上 7 點召開線上會議，請兄姐為會議以及教會各項事工代禱。
- 媒體組直播部份因人力不足，經小會認可從 4/16 日起雙機多重影像減化成單機固定影像，若有不便之處敬請各位兄姐見諒。
- 垃圾場圍籬以及外面儲藏室需要至少四位弟兄在春天的時候來修繕，對此事工有負擔的請向 Larry 執事報名！
- 長執聯合會將在 5 月 20 日(星期六)上午舉行，請所有現任與卸任的長執參加。也請兄姐為長執、會議、教會代禱。
- 為避免講道時的字幕來不及閱讀，所以兄姐可用手機/平板掃描螢幕上的 QR code 查看翻譯稿，或上網：<http://sermon.stltpc.org/20230409.pdf>

## Announcements and Prayer Requests

- Children and Youth Sunday Worship is today at 11:30am. We welcome all ages of children attend.  
- 12:00 Easter Bunny Craft for children (3rd grade and below).  
- Easter Food Drive - Youth pack Home Meal kits and donate it to Operation Food Search for families in need.  
- 1:00 After Agape Lunch - Easter Egg Hunt!
- The church will provide agape lunch to celebrate Easter Sunday, April 9. The Easter Egg Hunt will be hosted after the lunch! We welcome all children to attend!
- Today Brother Hsiu-An will lead a special combined Sunday school class - Scripts of Jesus' Resurrection in the Book of Matthew, Mark, Luke and John.
- The Session will have online meeting at 7pm this Easter Sunday evening, brothers and sisters please pray for the meeting and church ministries.
- Due to staff shortage of the online live broadcast by the media team, with the approval of the Session, the dual-camera multiple videos will be reduced to a single-camera fixed video from 4/16. We apologize for any inconvenience.
- We are in need of at least 4 brothers to repair our dumpster fence & outdoor storage shed during spring, please contact Deacon Larry if you are interested in this ministry.
- The Elders and Deacons roundtable meeting will be held on the Saturday morning, May 20<sup>th</sup>. All the on board and non-serving Elders and Deacons are invited to the meeting. Please pray for the leadership, the meeting, and the church.
- Brothers and sisters can use your mobile device to scan the QR code or visit the link for reading the sermon translation. <http://sermon.stltpc.org/20230409.pdf>

事奉輪職  
Service Duties

本主日 (2023/04/09)

下主日 (2023/04/16)

講道 Sermon	吳炳賢牧師 Rev. Peter Wu	陳慧文牧師 Rev. Lucie Chen
輪值長執 Duty Officer	林子凱 Kevin Lin	董宜坤 Kathryn Tung
禱告會 Prayer Meeting	會眾 Congregation Welcomed	會眾 Congregation Welcomed
司會 Liturgist	林子凱 Kevin Lin	董宜坤 Kathryn Tung
司琴 Pianist	董宜坤 Kathryn Tung	青少年有志
敬拜讚美 Praise & Worship	陳澤華 TZ Chen	讚美之泉影片 Stream of Praise
翻譯 Interpreter	陳之翰 Chih-Han Chen	吳岳松 Jonathan Wu
投影片 Slides	彭義傑 EJ Perng	江玫曦 Meihsi Chiang
招待/歡迎 Greeters/ Welcome	呂思蓉 Slone Lu	林蚊娟 Cora Lin
取餐 Lunch Pick-Up	William Ho	
愛餐 Lunch Preparation	李淑玲 Shuling Streid	陳麗琴 Lisa Weng
廚房服務 Kitchen Services	詹佩芬 Peggy Lin	鄭雪珠 Shelly Cheng
清潔 Cleanup	廁所 Restrooms ♀/Lady's 詹佩芬 Peggy Lin ♂/Office 林子凱 Kevin Lin	廁所 Restrooms ♀/Lady's 陳佩玲 Pei-Ling Chen ♂/Office 林秀安 Shawn Lin
	倒垃圾 Remove Trash 翁四明 Suming Weng	倒垃圾 Remove Trash 王宇清
	交誼廳 Fellowship Hall 黃育德 Larry Huang	教室 Classrooms 吳岳松 Jonathan Wu

Those using English as primary language will have English names preceding their Chinese names.

2023/04/02	
經常奉獻 General Offerings	\$10,830.00
愛餐奉獻 Agape Meals	\$102.00

如果您想要奉獻，請把支票寄到 542 Ries Rd, Ballwin, MO 63021

聖路易台灣基督長老教會  
Taiwanese Presbyterian Church of Greater St Louis



542 Ries Rd, Ballwin, MO 63021 | (636)256-7022 | stltpc.org | info@stltpc.org

Mission Statement

The Taiwanese Presbyterian Church of Greater St. Louis is a community committed to follow our Lord's commandments and The Great Commission, to teach and share God's Word, and to provide a caring, loving, and Christ-centered fellowship for Taiwanese immigrants, Asian-Americans, and others, in order to transform lives and build up the Body of Christ.

使命宣言

為遵循主的大誠命與大使命，聖路易台灣基督長老教會致力於宣揚與教導神的話語，關懷及提供台灣移民、亞裔美人、及其他人士，以基督為中心之愛的團契，來改變個人的生命，建立基督的身體。

主日崇拜於每主日上午 10 點在 YouTube 上轉播  
Online worship streams YouTube every Sunday at 10 am

本週經句: 馬太福音 28:7

“你們趕快去告訴他的門徒『他已經從死裡復活了，他要比你們先到加利利去；在那裡，你們會見到他！』要記住我告訴你們的話。”

Weekly Golden Verse: Matthew 28:7

“Then go quickly and tell his disciples: ‘He has risen from the dead and is going ahead of you into Galilee. There you will see him.’ Now I have told you.”

本週具體的操練行動: 在今天對一位未信主的人說「HAPPY EASTER」並在這個禮拜為對方祝福禱告。

Weekly Practical Action: Say "HAPPY EASTER" to a non-believer today and pray for that person this week.

2023 年度教會主題: 學主的樣式  
Learn from the Lord